



Stadtschlaining



UNSERE TAFERLKLASSLER VOLKSSCHULE STADTSCHLAINING





Melina Sophie Artner



Felix René Börner



David Nicolas Cătălan



Dia-Marie Schermann



Gabriel



Luisa Kalchbrenner



Laura Kalchbrenner



Nora Kantauer



Charlotte Kuch



Raphael Kuh



Johannes Lagler



Natalie Meisch



Viktor Mühl



Lennox Jaden Müllner



David Alexander Orschek



Leo Rodler



Naomi Crasuc-Cătălan



Magdalena Simon



David Spitzer



Alisa Thaller







Thaller



Weber





bürgermeister



Sehr geehrte Gemeindebevölkerung!

Liest man aktuell in Zeitungen, verfolgt Nachrichten oder spricht mit Menschen, hat man das Gefühl, wir schlittern von einer Krise in die nächste: Zunächst Corona, dann der Ukraine-Krieg, damit verbunden schließlich eine Energie- und Wirtschaftskrise... Wie soll man da positiv denkend in die Zukunft gehen? Ganz einfach: Krisen waren immer auch eine Chance! In der

Zeit der "Corona-Lockdowns" haben wir versucht, Großbaustellen umzusetzen, die einerseits die lokale Wirtschaft angekurbelt haben, andererseits aber auch weniger belastend waren, weil sowohl Verkehr als auch das Zusammenkommen in dieser Zeit gebremst waren.

Auf die Energiekrise sind wir in der Gemeinde durch Bau- und Umstellungsmaßnahmen gut vorbereitet. Auch finanziell sind wir, nicht zuletzt aufgrund von Förderungen, gut durch die letzten Jahre gekommen, obwohl wir zahlreiche Projekte umsetzen konnten, von denen wir noch viele Jahre profitieren werden. Bund und Land haben bereits finanzielle Unterstützungsleistungen für Private beschlossen. Wir als Gemeinde – und speziell die Gemeindeverwaltung – können nur beim Administrieren, beim Ausfüllen der Formulare und bei der Beratung helfen und schauen, dass wir die Belastungen bei den Gemeindegebühren so gering wie möglich halten.

Ich möchte angesichts der im Oktober zu Ende gehenden Gemeinderatsperiode die Gelegenheit nutzen, mich für die abgelaufenen fünf Jahre bei all jenen zu bedanken, die sich im Gemeinderat, in der Gemeindeverwaltung und als GemeindemitarbeiterInnen für unsere Gemeinde und damit für das Wohl jedes und jeder Einzelnen eingesetzt haben!

Die Zusammenarbeit im Gemeinderat habe ich auch in der nunmehr zu Ende gehenden Periode als sehr konstruktiv und lösungsorientiert empfunden. Ein großes Dankeschön für ein faires und produktives Miteinander an die Vertreter der ÖVP-Fraktion, allen voran Obmann Gerald Rohr! In vielen Dingen gibt es inhaltliche Überschneidungen und Übereinstimmungen und so war es möglich, stets im Sinne unserer Gemeinde und für die Bevölkerung zu agieren, Beschlüsse in den meisten Fällen einstimmig zu treffen und vor allem finanziell dort zu unterstützen, wo es für das Allgemeinwohl wichtig und richtig war.

Vizebürgermeister Hans Walter Bieler wird in der kommenden Gemeinderatsperiode nicht mehr zur Verfügung stehen und daher darf ich auch ihm ein großes Dankeschön für die gute Zusammenarbeit in den letzten 10 Jahren aussprechen! Nachdem er schon 1977 erstmals im Gemeinderat vertreten war und viel in der Gemeinde und im Ortsteil Goberling erlebt, umgesetzt und begleitet hat, hat er auch in letzter Zeit seine Erfahrung eingebracht und war stets ein verlässlicher Partner. Ich wünsche dir, lieber Hans, dass du es ab jetzt "ruhiger angehen lassen" und deine Pension noch mehr und vor allem in Gesundheit genießen kannst!

Ein großes Dankeschön an all jene, die dem Gemeinderat in Zukunft nicht mehr angehören wollen oder werden und in der Vergangenheit viel ihrer Freizeit für das Allgemeinwohl geopfert haben.

Dies gilt natürlich auch für die vielen Freiwilligen, die in der Feuerwehr, bei Verschönerungsvereinen, bei Sportvereinen und sozial engagierten Vereinen und Verbänden mithelfen, damit die Gemeinde als Gemeinschaft funktioniert und das Alleinsein und das "Jeder ist sich selbst der Nächste" nicht Überhand nehmen. Von diesen Organisationen, Vereinen, Verbänden, jeder einzelnen Person wird es in Zukunft abhängen, ob in Zeiten von Wirtshaussterben und Isolation ein Dorfleben im positiven Sinn noch möglich ist. Davon haben wir in den letzten Jahrzehnten alle profitiert und das würde uns auch in Zukunft viel nützen. Wir als Gemeinde können hier nur unterstützen, immer wieder darauf hinweisen. Es braucht aber jeden und jede Einzelne, um es dann auch umzusetzen.

In diesem Sinn wünsche ich euch und Ihnen allen einen schönen Herbst und eine positive Einstellung zu den Dingen, dann wird auch die bevorstehende, vielleicht herausfordernde Zeit, gemeinsam zu meistern sein!

Ihr/Euer Markus Szelinger

Bürgermeister Mag. Markus Szelinger

Sprechzeiten nach Vereinbarung unter Tel.
03355/2201-20 oder
post@stadtschlaining.bgld.gv.at
www.stadtschlaining.at

Kinderferienwoche 2022



gemeinderats- und bürgermeisterwahl

Am Sonntag, dem **2. Oktober 2022,** finden im Burgenland die allgemeinen Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen statt.

Sie können bereits am Freitag, dem 23. September 2022 (vorgezogener Wahltag), ohne weitere Formalitäten in jedem Ortsverwaltungsteil der Gemeinde in der Zeit von 18.00 bis 20.00 Uhr Ihre Stimme abgeben.

Wer darf wählen?

Sie sind wahlberechtigt, wenn Sie:

- Am Wahltag (2. Okt. 22) das 16. Lebensjahr vollendet haben,
- am Stichtag (5. Juli 2022) österreichischer Staatsbürger mit Hauptwohnsitz
- · bzw. EU-Bürger mit Hauptwohnsitz sind,
- vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind und
- mit Nebenwohnsitz (österreichischer Staatsbürger oder EU-Bürger) einen Antrag stellen.

Wie kann ich wählen?

Im zuständigen Wahllokal in dem Sie im Wählerverzeichnis eingetragen sind.

Werden Sie voraussichtlich nicht im Wahllokal wählen können, so beantragen Sie bitte gleich Ihre Wahlkarte.

Wie funktioniert die Briefwahl?

Sie können Ihre Wahlkarte persönlich, per E-Mail, via Internet (www.wahlkartenantrag.at) bei der Gemeinde anfordern (in der Sie in die Wählerevidenz eingetragen sind).

Wichtig

- Wahlkartenanträge sind immer zu begründen
- Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden
- der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche Anträge ist der

28. September 2022, für mündliche Anträge (persönliches Erscheinen) ist es der 30. September 2022, 12.00 Uhr

Beachten Sie aber, dass die Wahlkarte spätestens am Freitag, dem 30. September 2022, 14.00 Uhr, bei der Gemeinde eingelangt sein muss!

Alternativ kann der Wähler (persönlich oder durch Bote) die Wahlkarte am Wahltag während der Öffnungszeiten des Wahllokals abgeben.

Weder die Abgabe von ausgefüllten Briefwahlkarten noch die Stimmabgabe mittels Wahlkarte ist am vorgezogenen Wahltag, Freitag, dem 23. September 2022, im Wahllokal möglich.

Gleichzeitig mit der Wahlkarte erhalten Sie genaue Informationen über die Stimmabgabe mittels Briefwahl.

Wie wähle ich am Wahltag vor der Wahlbehörde?

Am Wahltag oder vorgezogenen Wahltag bekommen Sie im Wahllokal die weißen amtlichen Stimmzettel, mit denen Sie die Mitglieder des Gemeinderats und den Bürgermeister wählen können. Die weißen amtlichen Stimmzettel haben die gleiche Form und enthalten dieselben Angaben wie die Musterstimmzettel.

Die drei Vorzugsstimmen können Sie nur den Kandidaten jener Partei geben, die Sie gewählt haben. Die Vorzugsstimmenvergabe an Kandidaten einer anderen als der gewählten Partei ist ungültig. Vorzugsstimme schlägt NICHT Parteistimme.

bundespräsidentenwahl

Am **9. Oktober 2022** findet die Wahl des Bundespräsidenten statt.

Wer darf wählen?

Sie sind wahlberechtigt, wenn Sie spätestens am Wahltag (9. Oktober 2022) 16 Jahre alt werden und

- am Stichtag (9.8.2022) österreichische/r Staatsbürger/in mit Hauptwohnsitz in Österreich waren oder
- Auslandsösterreicherin oder Auslandsösterreicher sind und in die Wählerevidenz einer österreichischen Gemeinde eingetragen sind.

Wie kann ich wählen?

Sie können am Wahltag in der Gemeinde Ihres Hauptwohnsitzes im zuständigen Wahllokal wählen. Wichtig: Werden Sie voraussichtlich nicht im Wahllokal wählen können, so beantragen Sie bitte gleich Ihre Wahlkarte.

Mit Ihrer Wahlkarte wählen Sie

- in einem beliebigen Wahllokal in Österreich
- vor einer "fliegenden Wahlbehörde" (wenn sie bettlägrig, nicht gehfähig oder nicht transportfähig sind)
- mittels Briefwahl

Wie komme ich zu einer Wahlkarte?

Sie können Ihre Wahlkarte persönlich, per E-Mail, via Internet (www.wahlkartenantrag.at) bei Ihrer Hauptwohnsitz-Gemeinde anfordern.

Wichtig

- Wahlkartenanträge sind immer zu begründen
- Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden
- der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche Anträge ist der 5. Oktober 2022
- für mündliche Anträge (persönliches Erscheinen) ist es der 7. Oktober 2022, 12.00 Uhr
- Wahlkarten müssen bei der Bezirkshauptmannschaft spätestens am 9. Oktober, 17.00 Uhr, einlangen



maturantInnen







Kappel
Goberling
HAK Oberwart



Oskar Leonard Lindenbauer Wien / Stadtschlaining HTL Mödling

Die Stadtgemeinde Stadtschlaining gratuliert zur bestandenen Matura und wünscht für den weiteren Lebensweg viel Erfolg!

Da wir nicht von allen Schulen Informationen bezüglich der Absolventen erhalten haben, möchten wir jene Maturantlnnen, die wir nicht berücksichtigen konnten, bitten, sich bei uns zu melden.

Das Redaktionsteam

ärztlicher bereitschaftsdienst

Beginn: 8.00 Uhr Ende: 16.00 Uhr

Oktober 2022		November 2022		Dezember 2022	
01./02	Dr. Gyaky	01.	Dr. Bekto	3./4.	Dr. Windisch
08./09.	Dr. Schmiedtberger-Harrer	05./06.	Dr. Schmiedtberger-Harrer	08.	Dr. Gyaky
15./16.	Dr. Janisch	12./13.	Dr. Bekto	10./11.	Dr. Janisch
22./23.	Dr. Windisch	19./20.	Dr. Gyaky	17./18.	Dr. Schmiedtberger-Harrer
26.	Dr. Gyaky	26./27.	Dr. Zalka	24.	Dr. Kraus
29./30.	Dr. Zalka			25.	Dr. Janisch
				26.	Dr. Bekto
				31.	Dr. Zalka

Bitte beachten Sie bei den Ärzte-Notdiensten: Der Bereitschaftsdienst ist ein NOTDIENST und darf nicht mit den Ordinationszeiten verwechselt werden.

TELEFONNUMMERN						
Dr. Kraus	03354/63230	0664/421 81 82				
Dr. Janisch	03354/6525	0677/631 32 242				
Dr. Windisch	03355/2616					
Dr. Schmiedtberger-Harrer	03353/8554	0699/150 27 212				
Dr. Zalka	03353/7858	0664/411 29 83				
Dr. Gyaky	03353/7000	0664/421 44 21				
Dr. Bekto	03353/36899	0681/841 84 824				



Urlaube

Dr. Zalka

18. November, 22. - 30. Dezember

Dr. Windisch 23. Dezember - 8. Jänner

Dr. Gyaki: 28. Oktober

Dr. Schmiedtberger-Harrer:

Dr. Janisch

Dr. Bekto:

31. Oktober, 11. November,

24. Oktober - 2. November

9. Dezember

26. Oktober - 1. November 26. Dezember - 8. Jänner 26. Dezember - 1. Jänner

aus dem gemeinderat

Gemeinderatssitzung vom 19. August 2022

Sanierung Güterweg Drumling - Eisenzicken

Bei der letzten Gemeinderatssitzung wurde beschlossen, die Asphaltierungsarbeiten für den Güterweg zwischen Drumling und Eisenzicken auf einer Länge von 1.175 lfm an die Baufirma HTL Bau GmbH. aus Jennersdorf zu vergeben. Zu der Bausumme wird eine Förderung in der Höhe von 50 % für Güterwegförderunge nach Vorhandensein der öffentlichen Mittel in Aussicht gestellt. Die Auszahlung der Förderung wird über mehrere Jahre verteilt erfolgen.

Verkauf Haus International, Stadtschlaining

Die Konferenzhotel Schlaining GmbH. beabsichtigt, das "Haus International" in Stadtschlaining, Kirchenplatz 8, zu erwerben. Das "Haus International" gehört zwar grundbücherlich der Gemeinde, wirtschaftliches Eigentum der Gemeinde war es jedoch nie und wurde immer vom ÖSFK geführt und geleitet. Nunmehr wird vom Gemeinderat beschlossen, dass die Stadtgemeinde Stadtschlaining unter Beitritt des Österreichischen Studienzentrums für Frieden und Konfliktlösung das "Haus International" an die Konferenzhotel Schlaining GmbH. verkauft werden soll.

heizkostenzuschuss/anti-teuerungsbonus

Immer mehr burgenländische Haushalte geraten bedingt durch die gestiegenen Lebenserhaltungskosten unter Druck. Diese Entwicklung trifft einkommensschwache Haushalte mit besonderer Härte.

Daher hat das Land Burgenland ein Entlastungspaket geschnürt und wird im Herbst 2022 einkommensschwachen Haushalten einmalig einen massiv erhöhten Heizkostenzuschuss in Höhe von Eur 700,- gewähren (eine mehr als Vervierfachung) zum Vorjahr.

Gleichzeitig werden jedoch auch Haushalte berücksichtigt, die bisher über der Einkommensgrenze eines Heizkostenzuschusses lagen. Für diese wird es heuer erstmalig einen sogenannten Anti-Teuerungsbonus in einer gestaffelten Höhe zwischen Eur 400,- und Eur 700,- geben. Das bedeutet, dass gerade die besonders vulnerable Gruppe der armutsgefährdeten Familien im Burgenland davon profitieren wird.

Hierbei ist zu beachten, dass aufgrund der Einkommensgrenzen entweder ein Heizkostenzuschuss oder ein Anti-Teuerungsbonus zusteht.

Die Burgenländische Landesregierung hat am 11. August 2022 beschlossen:

Zur teilweisen abdeckunggestiegener Lebenserhaltungskosten jenen Personen bzw. Haushalten, deren Hauptwohnsitz im Burgenland ist und ein monatliches Haushaltseinkommen bis zur Höhe des Nettobetrages der jeweils geltenden Einkommensgrenzen beziehen, einen einmaligen Heizkostenzuschuss oder Anti-Teuerungsbonus in einer Höhe zwischen Eur 400,- und Eur 700,- zu gewähren

Es wird darauf hingewiesen, dass auf der Homepage des Landes Burgenland unter:

https://www.burgenland.at/themen/soziales/sozial-und-klimafonds

die "Richtlinie zur Gewährung eines Heizkostenzuschusses und Anti-Teuerungsbonus 2022" abgerufen werden kann

Weiters werden auf dieser Homepage ab September FAQs mit den häufigsten Fragen zur Verfügung gestellt.

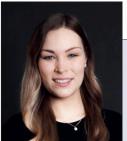
Die bisherigen allgemeinen Voraussetzungen, um einen Heizkostenzuschuss oder einen Anti-Teuerungsbonus zu erhalten, bleiben ident:

- Hauptwohnsitz im Burgenland am Tag der Antragstellung
- Unterschreitung der Einkommensgrenzen der jeweiligen Fördermaßnahme und
- Antragstellung innerhalb der Einreichfrist (1. September - 31. Dezember 2022)

Für weitere Informationen und Fragen zum Heizkostenzuschuss bzw. Anti-Teuerungsbonus stehen Ihnen die Mitarbeiter des Stadtamtes Stadtschlaining während der Amtsstunden gerne zur Verfügung:

Stadtamt Stadtschlaining 03355/2201-20

personelles



Laura Divosch BA BA

Laura Divosch, wohnhaft in Stadtschlaining, hat die Studienrichtungen Instrumentalstudium Klarinette und Instrumental (Gesangs-) Pädagogik Klarinette absolviert und den akademischen Titel BA BA (Bachelor of Arts, Bacherlor of Arts) verliehen bekommen.

Die Stadtgemeinde Stadtschlaining gratuliert dazu recht herzlich.



Nina Pia Stesgal BSc

Nina Pia Stesgal, wohnhaft in Stadtschlaining, hat an der Fachhochschule Burgenland das Bachelor-Studium Gesundheits- und Krankenpflege absolviert und den akademischen Titel BSc (Bachelor of Science in Health Studies) verliehen bekommen.

Die Stadtgemeinde Stadtschlaining gratuliert dazu recht herzlich.

friedensburg schlaining





Landeshauptmann und Kulturreferent Hans Peter Doskozil und Standortverantwortlicher Norbert Darabos zeigen sich ein Jahr nach der Eröffnung der renovierten Friedensburg Schlaining vom Besucheransturm begeistert. Rund 80.000 Besucher:innen kamen ins Südburgenland. Die Jubiläumsausstellung wird bis zum 11. November 2023 verlängert.

Vor einem Jahr eröffnete die Jubiläumsausstellung "Wir sind 100. Burgenland schreibt Geschichte" anlässlich des 100. Geburtstag des Burgenlandes seine Pforten. Nach den ersten 365 Tagen in Betrieb lässt sich erstmals eine aussagekräftige Bilanz ziehen.

Bisher besuchten 55.000 Gäste die Jubiläumsausstellung, weitere 25.000 Personen besuchten die Burg im Rahmen von Konzerten, Seminaren und anderen Veranstaltungen. Seit dem Eröffnungswochenende vor einem Jahr wurden in rund 2.500 Führungen Ausstellung, Burggeschichte und jüdisches Leben in der neu gestalteten ehemaligen Synagoge, die auch Teil der Jubiläumsschau ist, den Besucher:innen auf emotionale Weise vermittelt.

Rund 56 Prozent aller Besucher:innen kamen aus dem Burgenland, 34 Prozent aus den restlichen Bundesländern Österreichs (Wien: rund 14%, Niederösterreich: rund 13%, Steiermark: rund 8%, aus Oberösterreich, Salzburg,

Kärnten, Tirol, Vorarlberg waren es rund 9%), rund 10 Prozent waren internationale Gäste. Davon waren rund 1.500 Besucher:innen aus dem Nachbarland Ungarn, 1.000 aus Deutschland, 200 aus der Schweiz und 65 aus der Ukraine. Aus insgesamt 57 Ländern und von allen Kontinenten kam die Gästeschar nach Schlaining – unter anderem aus Australien, Hong Kong, USA, Kuba, Thailand, Uganda, Venezuela und Japan.

Standort-Manager Norbert Darabos:"Wir sind mit den Zahlen mehr als zufrieden und hätten uns einen derartigen Ansturm nicht erwartet. Die Pandemie war seit der Renovierung der Burg und der Errichtung der Ausstellung unser



ständiger Begleiter und sie hat natürlich auch das Besucherverhalten seit der Eröffnung beeinflusst. Unser Ziel war es, dass so viele Burgenländer:innen wie möglich die Jubiläumsschau sehen können und wir wissen jetzt, dass auf Grund von Corona viele noch nicht die Möglichkeit hatten, zu uns zu kommen - vor allem Schulklassen und

Busgruppen. Deswegen werden wir die Ausstellung noch bis 11. November 2023 verlängern."

Ausblick Haus der burgenländischen Geschichte

Ab Ende November 2023 erfolgt dann die Umgestaltung in ein Haus der burgenländischen Geschichte. Das neue Gesamtkonzept, an dem derzeit die Kulturabteilung des Landes Burgenland und die KBB Kultur-Betriebe Burgenland gemeinsam arbeiten, beinhaltet neben der heimischen Zeitgeschichte auch Platz für die Historie der Burganlage selbst und durch den Sitz des Studienzentrums für Frieden und Konfliktforschung (ASPR) Schwerpunkte zum Thema Frieden. Auch für Wechselausstellungen soll es zukünftig zeitgemäße Möglichkeiten geben.

Landeshauptmann und Kulturreferent Hans Peter Doskozil: "Schlaining hat sich zu einem Juwel für die Region und das ganze Burgenland entwickelt. Es erfüllt mich wirklich mit Stolz, was hier in so kurzer Zeit geschaffen wurde. Der Standort bietet aber noch jede Menge Potential. Derzeit arbeiten wir am Konzept für die Zeit nach der Jubiläumsausstellung. Neben dem Haus der burgenländischen Geschichte sind die Burgarena und der Burggraben die nächsten naheliegenden Themen, die wir uns im Rahmen einer weiteren Entwicklungsphase ansehen werden."



REDUCE-Geschäftsführer Mag. Andreas Leitner und Burgkoordinator Mag. Norbert Darabos heißen das Ehepaar Schönauer als 50.000ste Ausstellungsbesucher willkommen und überreichten Geschenke.



Tropfen aus allen sechs Anbaugebieten des Burgenlandes.

Insgesamt 600 Weine können derzeit im Rahmen eines Soft Openings verkostet und gekauft werden. Offiziell eröffnet wird die "Weinkosterei" am 20. September 2022.

Gesamterlebnis Schlaining mit Hotel, Top-Gastronomie und Landesvinothek

Neben der Renovierung der Friedensburg und des Seminarbereiches, der Neugestaltung des Hauptplatzes und des Rochusplatzes und der Austragung der Jubiläumsausstellung hat sich der Komplex rund um die Friedensburg auch touristisch und kulinarisch positioniert. Das im Frühjahr 2022 eröffnete "Konferenzhotel Schlaining" besticht durch seine historische Substanz, die bis ins 15./16. Jahrhundert zurückgeht.

In 64 modernen Zimmern mit insgesamt 100 Betten lassen sich auch nach der geschmackvollen Renovierung mehrere Bautraditionen vergangener Tage entdecken – und vom Einzelzimmer für Seminargäste bis zur Hochzeitssuite gibt es Unterkünfte für unterschiedlichste Bedürfnisse.

Das von der Reduce-Gruppe geführte Hotel betreibt auch das neue Bistro der Friedensburg Schlaining namens "das Kranich" und auch die "Weinkosterei Vinothek Burgenland" im Weinkeller. Dort finden sich die besten



Termine Friedensburg Schlaining 2022

Di. 20. September 2022:

Eröffnung

"Weinkosterei Vinothek Burgenland"

Fr. 23. und Sa. 24. September 2022:

Jazz im Keller Weinkosterei Stadtschlaining

So. 25. September 2022:

Tag des Denkmals Eintritt und Führung gratis

Friedensburg Schlaining

Führungen: 11.30 und 14.30 Uhr

mit Doris Schön Treffpunkt: Burghof

Stadtschlaining Hauptplatz

Führungen: 11.00 und 14.00 Uhr,

Treffpunkt: vor dem Haus Hauptplatz 12

Sa. 1. Oktober 2022:

ORF Lange Nacht der Museen

Mi. 26. Oktober 2022:

Tag der offenen Tür

So. 4. Dezember 2022:

Mittelalterlicher Christkindlmarkt

www.friedensburg.at



burghotel schlaining







Best of Weinland Burgenland im Keller der Burg Schlaining

Auf rund 275 Quadratmetern wurde Anfang August im Keller der Burg von der Konferenzhotel Schlaining GesmbH die Weinkosterei Vinothek Burgenland, mit ausschließlich burgenländischen Weinen, eröffnet. Der Wandel des historischen Weinkellers zu einer Vinothek oblag den Architekten DI Anna Wickenhauser und Dr. Albert Kirchengast: "Unser wichtigstes gestalterisches Ziel lag darin, die Anmutung dieses beeindruckenden Gewölberaumes zu erhalten und ihn durch die neue Nutzung sogar zu stärken." Mit einem harmonischen Lichtkonzept sowie dem reduzierten Einsatz von Materialien und Farben ist ein Raum entstanden, der zum Genießen einlädt.

Die herrlichsten Weißweine, Rotweine, Schaumweine und Süßweine aller sechs DAC-Anbaugebiete des Burgenlands stehen zur Verkostung und zum Einkauf zu Ab-Hof-Preisen bereit."Ob klassisch oder biodynamisch – wir präsentieren den unglaublichen Facettenreichtum des Burgenlands, wo bestimmt für jeden Gaumen etwas dabei ist", freut sich Mag. Andreas Leitner, Geschäftsführer der Konferenzhotel

Schlaining GesmbH über das Soft Opening.

Betreut werden die Gäste der Weinkosterei Vinothek Burgenland von Vinothekarin Sylvia Hafner. Mit ihrer langjährigen gastronomischen Erfahrung im In- und Ausland sowie als Ehefrau eines Winzers bringt sie das entsprechende Wissen zu den wunderbaren burgenländischen Weinen mit. Sylvia empfängt Sie gerne in der Weinkosterei von Mittwoch bis Samstag zwischen 14.00 und 19.00 Uhr.

Die offizielle Eröffnungsfeier findet am Dienstag, 20. September 2022 ab 11.00 Uhr statt.

Tag der offenen Kellertür

Am 20. September 2022 ist es endlich soweit – die Weinkosterei Vinothek Burgenland feiert ab 14.00 Uhr ihre offizielle Eröffnung.

Von 14.00 bis 19.00 Uhr erwarten Sie verschiedenste Weinverkostungen im voll revitalisierten Weinkeller. Probieren Sie sich durch alle sechs burgenländischen DAC Gebiete und genießen Sie dazu regionale Schmankerl.











Gaumenfreuden in der Burg und im Burghotel

Frühstücken mit Burgflair

Ein reichhaltiges Frühstücksbuffet mit regionalen Bio-Produkten, frischem Gebäck, gesundem Obst und Gemüse, Kaffee, Tees, Säften – alles was man für einen guten Start in den Tag benötigt. Kommen Sie vorbei und genießen Sie Ihr Frühstück bei uns!

Unser besonderes Prunkstück ist die südseitige Sonnenterrasse mit direktem Blick zur Burg, die zum Entspannen und Verweilen einlädt – Frühstücken mit Burgflair.

Reservieren Sie noch heute Ihren Tisch unter +43 3355 2600.

Mo bis Fr: 7.00-10.00 Uhr & Sa und So: 7.30-10.30 Uhr.

Eur 20,-/Person

Mittagessen auf der Burg

das KRANICH: Sowohl im Wintergarten als auch im Burg-Innenhof heißt das Kranich seine Gäste willkommen. Genießen Sie ab 11.00 Uhr saisonale Leckerbissen und Schmankerl – wie jetzt im Herbst Wild- & Kürbisgerichte. Aber auch für einen gemütlichen After-Work stehen die Türen offen: www.daskranich.at

Feiern auf der Burg

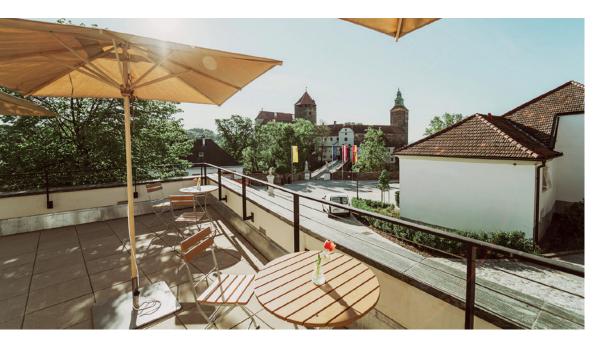
Benötigen Sie einen besonderen Rahmen für eine Geburtstags-, Hochzeits-, Jubiläums-, Tauf- oder andere Familienfeier?

Unsere Eventlocations mit dem Granarium, Rittersaal, Burgstüberl und Co. sind bestens geeignet, um mit Ihren Liebsten zusammenzukommen und besondere Ereignisse gebührend zu feiern.

Weitere Infos finden Sie unter: https://burghotel-schlaining.at/festzeit/

Burghotel Schlaining

zeit@burghotel-schlaining.at Tel.: +43 3355 2600 https://burghotel-schlaining.at





altschlaining



Hallo Altschlaining!

Was hat sich so in den letzten Monaten getan?

- · Gräben wurden geschnitten und ausgeräumt.
- Der Güterweg nach Rauhriegel ist bereits fertig asphaltiert.
- Kriegerdenkmal Vom weg Richtung Angerl wurde die Straße mit einer Spritzdecke ausgebessert.
- Bei der Zufahrt Richtung Heiligbrunn (hinter Wagner Armin) wurde eine neue Verrohrung unter der Straße gesetzt.

 Vom Güterweg weg (bei der Kurve) Richtung Neumarkt

entsteht ein Radweg, der asphaltiert wird und neben dem Radweg wird es einen Regenwassergraben geben.

Gerade für Familien mit Kindern wird das sicherlich eine Bereicherung des Freizeitangebotes.

Bei den neuen Bauplätzen Richtung Neumarkt werden

weitere 3 Straßenlaternen gesetzt. Die Ausleuchtung der Zufahrt ist dann wesentlich besser gegeben.

Am 2. Oktober 2022 finden die Gemeinderatswahlen statt. Und wieder sind 5 Jahre als Ortsvorsteherin vorbei. Ein Grund, DANKE zu sagen.

Danke für die Unterstützung, für viele gute Gespräche, für konstruktive Kritik, Danke für das Miteinander und die Wertschätzung.

Egal wem Sie am 2. Oktober hre Stimme geben möchten

Machen sie von ihrem Wahlrecht Gebrauch, nur so kann Demokratie gelebt werden.

> Eure Ortsvorsteherin Waltraud Weschitz Tel: 0664 / 3704157

ASKÖ Schlaining



Neugestaltung Spielplatz Altschlaining



Der heurige Start in die Herbstmeisterschaft der Kampfmannschaft des SV ASKÖ Schlaining verlief leider nicht wie gewünscht und so befinden wir uns derzeit im "Fußball-Keller" der Zweiten Liga Süd. Die Meisterschaft ist noch lange und wir werden mit vereinten Kräften versuchen, diese Situation positiv zu meistern. Zudem haben wir derzeit fünf Nachwuchsmannschaften mit ca. 40 begeisterte Kinder, welche in Turnierform mit Freude und Leidenschaft Fußball spielen.

Anfang September hat Bgm. Markus Szelinger Spielpatronanz gegen den unmittelbaren Fußballkontrahenten Jabing übernommen. Wir möchten uns an dieser Stelle recht herzlich für die Unterstützung bedanken. Schlussendlich konnte nach einer guten kämpferischen Leistung ein 2:2 erzielt werden.

Ein großes Dankeschön auch an die Bgld. Landes regierung, LH Hans Peter Doskozil, welche dem Sportverein ASKÖ Schlaining eine außerordentliche Bedarfszuweisung in der Höhe von Eur 2.500,- für Infrastrukturmassnahmen überwiesen hat.

drumling



Geschätzte Ortsbevölkerung von Drumling!

Ein recht heißer Sommer ist zu Ende gegangen. Das Coronavirus ist zurzeit kein großes Problem und einige Feste konnten wieder stattfinden. Auch einige kleine und große Projekte werden zurzeit im Ortsgebiet durchgeführt.

Güterweg Eisenzicken

In den letzten Wochen wurde mit Unterbrechungen am Weg gearbeitet. Es wurden die Verrohrungen der Gräben erneuert und die Tragschicht (Schotterdecke) wurde verstärkt. Die Förderung

wurde beantragt und die Asphaltierung vergeben. Noch im September soll asphaltiert werden. Im Oktober gibt es sicher noch einige Nacharbeiten. Danke für Euer Verständnis!

Friedhof

Der Mistkübel am Friedhof ist für Kerzen und andere Kunststoffe zu verwenden! Grünschnitt und Kränze bitte auf dem alten Mistplatz entsorgen. Danke!

Jagdgesellschaft Drumling

Die Jagdgesellschaft lud am Samstag, dem 3. September, zum Schüsseltrieb ein. Die ganze Ortsbevölkerung war zum Wildschweinessen eingeladen. Bei schönem Wetter gab es ein gemütliches Fest.

Feuerwehr

Auch die Feuerwehr konnte wieder den Dämmerschoppen abhalten. Mit den zwei "Hallodries" wurde bis zur späten Stunde ausgelassen gefeiert. Die Feuerwehr Drumling bedankt sich für die Unterstützung!

Jugend

Die Jugend Drumling hielt wieder eine legendäre Beachparty beim Maibaumplatz ab. Es war wieder eine sehr gelungene Party mit vielen Freunden.

Ich wünsche Euch allen einen schönen Herbst!

Ihr/Euer Ortsvorsteher Jürgen Trattner, Tel. 0676/3322849

"Dischgrian af da Wölln"



Neues Tratschbankerl für Drumling

Die Tradition des Bankerlsitzens ist für das Burgenland besonders typisch und ein Identitätsmerkmal des Landes. Das "Bankerl" symbolisiert Kommunikation, es fördert den sozialen Zusammenhalt und die Gemeinschaft im Dorf. Dies war die Grundlage für die Idee des Hianzenvereins anlässlich seines 25-jährigen Jubiläums, dieses Symbol aufzugreifen und neu zu interpretieren. Es sollte sich dabei um ein generationsübergreifendes Projekt handeln, das die traditionelle Art der Kommunikation mit neuen Kommunikationsmitteln der Jugend verbindet.

Auch in Drumling wurde vor Kurzem ein "Hianznbankerl" aufgestellt. Das Bankerl soll das Miteinander und die Gemeinschaft fördern und alle zum gemeinsamen "Tratschen" einladen.

Schüsseltrieb Jagdgesellschaft Drumling





goberling



Liebe Ortsbewohner von Goberling!

Langsam aber sicher geht dieser heiße und extrem trockene Sommer zu Ende. In den letzten Tagen konnte die Natur durch ergiebigen Regen den Wasserhaushalt auch bei uns wieder ausgleichen. Nutzen wir daher den kommenden farbenfrohen Herbst für wichtige Arbeiten rund um das Haus und im Garten.

Wahlen im Herbst 2022

Im Burgenland finden am Sonntag, 2. Oktober 2022, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen

statt. Für Goberling möchte ich daher die Termine und Örtlichkeiten bekanntgeben.

Die Wahlen werden wie bereits in der Vergangenheit in der alten Volksschule in Goberling abgehalten. Es wird wieder 2 Wahltermine geben.

1. Wahltermin: Vorgezogener Wahltag

Freitag, 23. September 2022, von 18.00 - 20.00 Uhr

2. Wahltermin: Haupt-Wahltag

Sonntag, 2. Oktober 2022, von 8.00 - 12.00 Uhr

Falls Sie nicht ortsbekannt sind, bringen Sie bitte einen Lichtbildausweis mit. Im Gemeindeamt in Stadtschlaining können Sie ab sofort auch eine Wahlkarte beantragen. Allerletzter Termin ist Mittwoch, der 30. September 2022. Die Wahlkarte kann nur persönlich oder mit Ihrer Wahlverständigung, auch schriftlich, im Gemeindeamt in Stadtschlaining beantragt werden.

Bundespräsidentenwahl 2022

Woche nach der Gemeinderats-Bürgermeisterwahl findet in Österreich die Bundespräsidentenwahl statt.

Wahltag und Wahlzeit in Goberling: Sonntag, 9. Oktober 2022, 8.00 - 12.00 Uhr Ort der Wahl: Alte Volksschule Goberling

Neue Bauplätze in Goberling

Es gab bereits Vorgespräche mit Anrainern und Privateigentümern hinter dem ehemaligen Gasthaus Krautsack, um den "Sonnenhang" weiter zu erschließen. Auch eine Zufahrtsmöglichkeit, die Versorgung mit Wasser, Strom und die Abwasserentsorgung werden gerade geprüft. Die Entscheidung über einen Ankauf der Grundstücke und eine Planung für Straße, Kanal usw. könnte bei einer der nächsten Gemeinderatssitzungen getroffen werden. Sollte der Ankauf durch die Stadtgemeinde stattfinden und auch eine mögliche Umwidmung durch das Land Burgenland erfolgreich verlaufen, entstehen hier bei uns einige neue Bauplätze - die Gesamtgröße der möglichen neuen Flächen beträgt mehr als einen Hektar. Ein Bauzwang auf den Grundstücken wäre dann jedenfalls notwendig, damit keine Grundstücksspekulationen entstehen

Abschließend wünsche ich allen Ortsbewohnern einen tollen Herbst, den Schülern einen erfolgreichen Start ins Schuljahr und allen Freunden und Bekannten Gesundheit und alles Gute für die Zukunft. Bei der Gemeindeführung, allen Stadt- und Gemeinderäten und beim Stadtamt möchte ich mich für die gute Zusammenarbeit der letzten 10 (bzw. 20) Jahre bedanken.

> Ihr Ortsvorsteher – Vize-Bgm. Hans Walter Bieler Tel. 0664/5138050 E-Mail: Hawabieler@gmx.at

101-jähriges Geburtstagsfest

Im Kreise der Familie feierte Theresia Stadler aus Goberling am 29. August ihren 101. Geburtstag. Auch Vize.Bgm. Hans Bieler und Pensionisten Obfrau Melitta Leirer überbrachten Glückwünsche der Pensionisten und der Dorfbevölkerung. Weiterhin viel Gesundheit und Lebensfreude.



Gemeinde-Kurier Stadtschlaining

Impressum – Eigentümer, Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Verein Zukunft Schlaining, 7461 Stadtschlaining, Baumkircher Gasse 1 Tel.: 03355/2201-30, Fax: 03355/2201-31 Fotonachweis:

Verein Zukunft Schlaining, Pressefoto Weber, Peter Seper, Florian Schauer, Landesmedienservice: Daniel Fenz

E-Mail: info@stadtschlaining.bgld.gv.at

www.stadtschlaining.at

Druck: Schmidbauer Druck,

7400 Oberwart, Wiener Straße 103, Tel.: 03352/38586

Anzeigenpreise: Auflage: 1.100 Stück 1/1 Seite: Eur 250,--1/2 Seite: Eur 130,--1/4 Seite: Eur 75,--1/8 Seite: Eur 40,--

Alle Preise exklusive 5 % Werbeabgabe und 20 % USt.

neumarkt i.t.



Geschätzte Ortsbevölkerung!

Ein heißer, aber meist trockener Sommer findet schön langsam den Übergang zum Herbst. Urlaub und Ferien sind wieder vorbei und für alle beginnt in der Schule wie auch im Arbeitsleben der Alltag. Unseren Taferlklasslern wünsche ich einen erfolgreichen Schulanfang sowie ein gutes Schuljahr. Obwohl noch immer Corona unseren Alltag bestimmt, kehrt schön langsam der Alltag wieder ein und wir können uns wieder bei Veranstaltungen die Seele und den Körper verwöhnen lassen

Dazu passend gleich eine Einladung zum Dorfkaffee, welches vom Ortsauschuss jeden 3. Sonntag nach der heiligen Messe stattfinden wird.

Obwohl Sommerzeit Urlaubszeit ist, ist in Neumarkt wieder Vieles erledigt worden. Das Bankett Richtung Drum-

ling wure erneuert und die Fahrbahn wurde mit einer Spritzdecke erneuert. Von der Firma Ulber wurden wieder die Straßengräben und die Seitenränder gemäht. Die Bewohner am Gieberlinghang und in der Dornau sind froh, dass der Hangwasserschutz gebaut wurde und dass der Schutz vor dem Wasser gegeben ist. Es sind jedoch einige Arbeiten noch nicht vollständig erledigt, aber so gut wie. Dabei handelt es sich um kleinere Ausbesserungen. Der noch fehlende Schutzgürtel wird zu einem späteren Zeitpunkt von der Grundzusammenlegung umgesetzt.

Anfang August durfte ich den Teilnehmern der Special Olympics vom Team Dornau zu ihren 14 Gold, 15 Silber und 7 Bronze Medaillen gratulieren.

Ich bedanke mich bei allen freiwilligen Helfern (Grünund Blumenpflege, Feuerwehr und Kirche) für den freiwilligen Einsatz und wünsche Euch allen einen schönen Herbst und beste Gesundheit!

> Euer Ortsvorsteher Marko Gruber Mobil: 0660/7599222 E-Mail: grubermarkogruber@gmail.com

DANKE an das Wohnheim Dornau



Im Juni fanden die Sommerspiele von Special Olympics Österreich im Burgenland statt. Auch das Team Dornau war mit einer sehr großen Delegation vertreten und konnte insgesamt 14 x Gold, 15 x Silber und 7 x Bronze gewinnen.

Ende August lud die Stadtgemeinde Stadtschlaining das gesamte Team vom Wohnheim Dornau zu einem Gemeinde-Empfang auf den Hauptplatz in Stadtschlaining ein.

Als Dankeschön überreichte Bgm. Markus Szelinger allen TeilnehmerInnen eine Tasche mit verschiedenen Sportutensilien.



Bundesregierung

Trotz schwerer Erkrankung geschützt sein – die Impfung macht es möglich! Wichtig: Für Menschen mit Vorerkrankungen wird eine COVID-19 Auffrischungsimpfung (4. Dosis) ab sofort empfohlen. Gehen Sie auf Nummer sicher und sprechen Sie jetzt mit Ihrer Arzin bzw. Ihrem Arzt darüber, ob Sie alle empfohlenen Impfungen haben. Sie schützen sich damit vor einem schweren Verlauf sowie vor Langzeftölgen durch Long-COVID. Alles rund ums Impfen finden Sie auf gemeinsamgeimpft.at





WAS ICH LIEBE:Die Weinkosterei

von Petra Levonyak (Landei, Zuagroaste, Kommunikatorin ...)

Das moderne Ambiente, diese große Auswahl und die professionelle Beratung - einfach beeindruckend, was wir da wieder Neues in Stadtschlaining haben: ich liebe den neuen Weinkeller in der Burg Schlaining, die Weinkosterei Vinothek Burgenland.

Dass man endlich bei uns im Süden einen Ort geschaffen hat, an dem man ein großes Spektrum burgenländischer Weine verkosten, in Ruhe und in wirklich läs-

siger Atmosphäre genießen und zum Ab-Hof-Preis mit nach Hause nehmen kann: DANKE, das war eine ausgezeichnete Idee.

Wer im Sommer Geburtstag hatte oder zur Gartenparty lud, durfte sich bereits über eine Flasche Wein von mir freuen. Wie praktisch und sinnvoll, vor der Haustür Geschenke kaufen zu können.

An der Bar stehen, mit Sylvia über Weine plaudern und diese einzigartige Location inmitten der historischen Mauern erleben - das ist schon eine schöne Kombi. Da bleibt man schon gerne picken...

Dass man auch rausgehen und ein wenig Luftschnappen kann, ist optimal - sowohl im Sommer, wenn's schön angenehm ist als auch im Herbst, wenn es dann drinnen schon recht frisch wird. Einen schönen Stehtisch zum Glasabstellen wünsch ich mir noch.

Bei JAZZ IM KELLER am 23. und 24. September kann sich jeder selbst von meiner neuen Lieblingslocation überzeugen. Da wird die Weinkosterei entsprechend beschallt, ich bin schon sehr gespannt und freu mich drauf.

Wegweiser und eine große Beschilderung über der Holztür im Burggraben werden bestimmt noch kommen - damit auch wirklich jeder hin findet.

Schaut fleißig vorbei, bei entsprechendem Interesse werden vielleicht auch irgendwann die Öffnungszeiten adaptiert, damit man nach 19 Uhr auch noch ein Glas Weingenießen kann.

Prost. Auf das schöne Leben.

Alles Liebe, Petra

Ich freue mich über Nachrichten von euch: petralevonyak@petralevonyak.com

aufgekocht



Quittengelee

Zutaten für 5 Gläser

1,5 kg Quitten Saft von 3 Zitronen 1,5l Wasser 500g Gelierzucker 2:1

Zubereitung:

Flaum von den Quitten mit einem Tuch abreiben.

Quitten ungeschält inkl. Kerngehäuse ohne Stiel mit einem sehr scharfen Messer in grobe Stücke schneiden.

Danach die gewürfelten Quitten mit Zitronensaft und Wasser zum Kochen bringen und immer

wieder umrühren. 30 - 40 Minuten leicht köcheln lassen.

Wenn die Quitten weich sind in ein großes Sieb geben und mit einem Schöpfer leicht andrücken.

Den aufgefangene Quittensaft abmessen. Ca. 1 Liter vom Saft mit dem Gelierzucker in einem Topf verrühren, aufkochen und 3-4 Minuten kochen lassen. Gelierprobe machen

Danach das kochende Quittengelee in heiß ausgewaschene Gläser füllen und sofort verschließen.

Tipp: Den im Sieb zurückbleibenden Fruchtkuchen kann man für Quittenkäse verwenden.

Angy



jugendgemeinderätin



Liebe Kinder, liebe Jugendliche, liebe Eltern!

Mit dem Sommer neigen sich auch die Ferien für viele SchülerInnen sowie Studierende dem Ende zu. Einer Zeit, in der viel Spannendes und Außergewöhnliches passiert ist, folgt dem Schul- und Studienalltag. Aber auch für viele Lehrlinge beginnt ein neues Lehrbzw. Berufsschuljahr.

Ich möchte diese Ausgabe des Gemeindekuriers nutzen, um erneut auf die vielen Möglichkeiten hinzuweisen, finanzielle Unterstützung

während der Ausbildung zu erhalten.

Für SchülerInnen und Lehrlinge gibt es weiterhin die Möglichkeit, um Euro 79,- im Jahr sämtliche Verkehrsmittel im Verkehrsverbund Ost-Region (VOR) zu nutzen. Dieses Top-Jugendticket gilt für alle SchülerInnen und Lehrlinge bis 24 und ist in allen Postfilialen und im

Online-Shop der Wiener Linien erhältlich. Studierende bekommen die Kosten für das Semesterticket für öffentlichen Verkehrsmittel an ihrem Studienort ersetzt. Dabei übernimmt die eine Hälfte der Kosten die Gemeinde, die andere Hälfte das Land Burgenland. Anträge dafür liegen am Gemeindeamt zum Ausfüllen bereit, daneben werden lediglich das Semesterticket sowie die Rechnung zur Vorlage bzw. Anfertigung einer Kopie benötigt.

Für Lehrlinge stellt das Land Burgenland eine Lehrlingsförderung bereit, um die beim Amt der Burgenländischen Landesregierung angesucht werden kann. Daneben gibt es die Möglichkeit, im Zuge des Steuerausgleichs auch Internatskosten geltend zu machen.

Ich wünsche allen SchülerInnen und Studierenden einen erfolgreichen Start ins neue Semester und Ihnen und euch allen einen schönen Herbst.

Ihre/Eure Jugendgemeinderätin Tamara Lagler



volksschule stadtschlaining



Schulbeginn

Am 5. September 2022 begann für 65 Kinder ein neues Schuljahr.

Aufgeregt warteten vor allem die 23 Taferlklassler auf ihren ersten Schultag. Nachdem sich alle Schülerinnen und Schüler mit ihrer Lehrerin in der Klasse einfanden, war das Schulhaus wieder mit Leben gefüllt. Überall hörte man Kinderlachen und aufgeregte Gespräche.

Den ersten Tag ließen wir gemeinsam bei unserem ökumenischen Schulgottesdienst in der katholischen Kirche ausklingen.

Wir freuen uns schon auf viele interessante und amüsante Stunden im neuen Schuljahr und heißen unsere Tafelklassler nochmals herzlich willkommen.

Das Team der VS Stadtschlaining

ORF-Sommerfest



Einen traumhaften Sommerabend gab es Mitte Juni beim ORF-Sommerfest in Stadtschlaining. Perfekte Temperaturen und eine großartige Stimmung machten den Abend zu einem echten Highlight.

ORF-Burgenland-Moderatorin Veronika Berghofer versuchte beim Spiel "Alle gegen Unger" ihr Glück beim Hüte werfen. Sie verlor am Ende gegen Kandidat David



Kalchbrenner aus Goberling mit 7:13.

Für Begeisterung beim Publikum sorgten die Auftritte der Kinder der Volksschule Stadtschlaining sowie der Blasmusik Stadtschlaining. Ein Höhepunkt des Abends war die muskalische Darbietung des bekannten Austro-Pop Stars Carl Peyer.

kindergarten

Um auch den Familien einen kleinen Einblick in unsere Arbeit im Kindergarten zu zeigen, luden wir alle Kindergartenkinder mit Erwachsenenbegleitung zu einem "energiegeladenen Nachmittag". Die Mentaltrainerin Michelle Kager entwickelte das Bilderbuch "OULY und die Regenbogendusche" und stellte mit viel Positivität und Freude das spielerisch aufbereitete Bilderbuch vor. Kinder, Eltern und Großeltern lauschten gespannt und waren von den Botschaften wie Energielosigkeit und Unsicherheiten der Kinder, wiederkehrende Ängste, bewusste Gedankensteuerung … fasziniert. Gemeinsam wurden Oulys aus Wolle gebastelt, Regenbogenduschen gemalt und Regenbogenmuffins genascht.

Wir bedanken uns für die "Gedankenmagie" im Kindergarten!

Einige Kinder verabschiedeten sich danach in einen langen Sommerurlaub. Viele Krippen-, Kindergarten-, und Schulkinder nutzten die Ganztagsbetreuung in unserer Bildungs- und Betreuungseinrichtung im Juli und August.

Der 1. Elternabend vor dem "offiziellen" neuen Kindergartenbeginn im September war sehr gut besucht. Wir bedanken uns bei allen für ihr Interesse und hoffen auf gute Zusammenarbeit.

Am 5. September 2022 war es dann soweit: Neugierig und auch ein bisschen aufgeregt kamen viele Kinder in unsere Krippe und in den Kindergarten. Kennenlernen, Neues erkunden und Erfahrungen mit dem "neuen Alltag", Trennungsschmerz bei der Eingewöhnung, Rituale und Regeln, aber vor allem Spaß und Freude stehen nun am Tagesplan.

Wir freuen uns auf ein spannendes Kindergartenjahr!

Michaela Divosch und Team 0664/94 99 195



An nachstehend angeführten Terminen finden von der Rechtsanwaltskanzlei DAX WUTZLHOFER UND PART-NER (7400 Oberwart, Wiener Straße 8a, Tel.: 05/9004-400) Sprechstunden im Rathaus der Stadtgemeinde Stadtschlaining jeweils um 13.00 Uhr statt:

- Donnerstag, 6. Oktober 2022
- Donnerstag, 3. November 2022
- Donnerstag, 1. Dezember 2022

Es wird um vorherige telefonische Anmeldung (mind. drei Tage vor dem Termin) unter der Telefonnummer 03355/2201 (Gemeindeamt) ersucht.





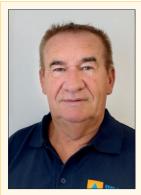








zivilschutz aktuell



Das Sicherheitsinformationszentrum Stadtschlaining informiert!

Sicherheitstipp: Sicherer Schulweg

Im Burgenland gab es im Vorjahr wieder viele verletzte Kinder und Jugendliche bis 14 Jahren bei Unfällen auf Schulwegen.

Anlässlich des Schulanfangs gibt der Zivilschutzverband Burgen-

land Tipps, wie Unfälle vermieden werden können.

- Geht das Kind zum ersten Mal in die Schule, sollte der Schulweg vorher genau geübt werden. Nicht immer ist der kürzeste Weg auch der sicherste.
- Nur wenn das Kind die Verkehrszeichen kennt, kann es diese auch befolgen. Zeigen und erklären Sie nur jene, die für Kinder dieser Altersstufe wichtig sind.
- Wichtig ist, dass das Kind genügend Zeit zur Verfügung hat, um rechtzeitig in die Schule zu kommen. Muss das Kind hetzen, wird es unaufmerksam.
- Wird das Kind mit dem Auto zur Schule gebracht, immer auf der Gehsteigseite aussteigen lassen. Beim Abholen nicht über die Straße rufen, sondern direkt vor der Schule warten.

- Erklären Sie Ihrem Kind, warum im Gegensatz zum Fahrzeuglenker nur der Fußgänger sofort stehen bleiben kann (Bremsung!). Deshalb ist es wichtig, nie zu knapp vor herankommenden Fahrzeugen auf den Fußgängerübergang oder die Straße zu steigen. Bei Schlechtwetter muss der Abstand noch größer sein.
- Das Kind darauf aufmerksam machen, dass Sehen nicht mit Gesehenwerden gleichzusetzen ist.

Weitere Informationen erhalten Sie auch beim Kuratorium für Verkehrssicherheit und bei den Autofahrerklubs.

Für weitere Auskünfte und Rückfragen stehe ich sehr gerne zur Verfügung.

Burgenländischer Zivilschutzverband Adolf Kalchbrenner Tel.: 0664/34 47 254 E-Mail: adolf.kalchbrenner@gmx.at







PIAAC -

Welche Alltagsfähigkeiten haben Erwachsene?

Über 30 Länder nehmen an der internationalen Pl-AAC-Studie teil, in Österreich startet PlAAC im September 2022. PlAAC steht für Programme for the International Assessment of Adult Competencies und wird von der Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (OECD) organisiert, für die nationale Durchführung ist Statistik Austria verantwortlich.

Worum geht es bei PIAAC?

Ob beim Einkauf im Supermarkt, bei Behördenwegen oder in der Arbeit: Erwachsene setzen tagtäglich Alltagsfähigkeiten ein, meist ohne überhaupt darüber nachzudenken und nehmen so am gesellschaftlichen Leben aktiv teil. Die PIAAC-Studie erfasst diese Fähigkeiten und liefert so Erkenntnisse für die Bildungs- und Arbeitsmarktpolitik. Für die

Teilnahme sind keine besonderen Kenntnisse oder Fähigkeiten notwendig.

Wer kann teilnehmen?

Statistik Austria wählt eine zufällige Stichprobe Erwachsener aus. Diese Personen werden schriftlich zur Teilnahme eingeladen. Wer einen Einladungsbrief erhält, vereinbart einen passenden Termin mit einer Erhebungsperson.

Die Befragung besteht aus zwei Teilen. Nach einem allgemeinen Fragebogen bearbeiten die Studienteilnehmer:innen eigenständig Alltagsaufgaben.

Als Dankeschön für die Teilnahme bekommen alle Studienteilnehmer:innen 50 Euro. Sie können zwischen einem Einkaufsgutschein und der Weiterleitung einer Spende an ein österreichisches Naturschutzprojekt wählen.

Wo gibt es weitere Informationen?

www.statistik.at / piaacpiaac@statistik.gv.at +43 1 711 28-8488 (Montag bis Freitag 8:00-17:00 Uhr)

kukma

kukma-Kunstmarkt in Stadtschlaining

Am 14. August fand – heuer schon zum zweiten Mal – der vom kunst und kulturverein markt allhau (kukma) veranstaltete Kunstmarkt am Hauptplatz statt.

Siebzehn Kunstschaffende aus dem Verein zeigten dort eine tolle Auswahl ihrer Arbeiten. Dabei war neben Werken aus den verschiedensten Bereichen der Malerei auch Keramik, Holzhandwerk, Ikonen, Figuren aus Papiermachee (Pulpe) und Metalltechnik sogar Literarisches zu bestaunen. Einige der Künstler*innen gaben durch Vorführungen auch einen Einblick in ihre Arbeitsweise, so entstand eine Atelieratmosphäre unter freiem Himmel.

Musikalisch begleitet wurde die Veranstaltung wieder von



dem Oberwarter Duo "Sahnehäubchen": Andrea Linzer, Violine und Sigi Hajszan, Gitarre.



kukma hat mit dem Verein Zukunft Schlaining vereinbart, dass dieser Kunstmarkt zukünftig jährlich, immer am zweiten Sonntag im August, stattfindet. Wir freuen uns also schon auf das nächste Jahr am 13. August 2023.



In der Rathausgalerie ist kukma natürlich auch präsent. Dort zeigen zurzeit vier Mitglieder des Vereins eine Auswahl ihrer Werke. Anna Bauer, Erhard Ehm, Elfriede Horny und Heidelinde Ritter haben ihrer Ausstellung den Titel "sehenswert" gegeben – und sehenswert ist die Ausstellung, die noch bis zum 23. Oktober 2022 besichtigt werden kann, sicherlich.





Besuch auf der Friedensburg Schlaining

Die zweite Nationalratspräsidentin Doris Bures besuchte Ende August die Jubiläumsausstellung "100 Jahre Burgenland" auf Burg Schlaining. Landeshauptmann Hans Peter Doskozil, Bürgermeister Markus Szelinger, Ausstellungskoordinator Norbert Darbabos und Nationalratsabgeordneter Christian Drobits empfingen die Nationalratspräsidentin und begleiteten sie durch die Ausstellung. Doris Bures zeigte sich von der neu gestalteten Burg und von der Ausstellung sehr angetan. Im Anschluss wurde auch den Bewohnern des Wohnheimes Dornau ein Besuch abgestattet. Auch davon konnten sehr viele positive Eindrücke mitgenommen werden.

jagdausschuss

Jagdausschusswahlen

Am Sonntag, dem 27. März 2022, fanden in allen Ortsteilen der Stadtgemeinde Stadtschlaining die Jagdausschusswahlen statt.

Der Jagdausschuss ist sozusagen der Vertreter sämtlicher Grundeigentümer, vergibt die Jagd an die Jäger, verwaltet

die Jagdpacht und ist für die Erhaltung der Wege zuständig.

Nachdem mehr als 30 % der Gesamtstimmenanzahl des Genossenschaftsgebietes abgegeben wurden, wurden somit nachfolgende Personen der einzelnen Ortsteile gewählt:



v.l.: Karl Osztermann, Franz Müllner, Alfred Müllner, Bgm. Markus Szelinger, Gustav Kalcsics, Klaudia Arth, Josef Koller



v.l.: Herbert Dienstl, Harald Kappel, Heinz Simon, Bgm. Markus Szelinger, Rainer Hotwagner, Helmut Neubauer, Johann Glatz



v.l.: Bernd Kuh, Jürgen Trattner, Bgm. Markus Szelinger, Daniel Baier, Gernot Husbauer, Heinz Zapfel, Hans Peter Saurer



v.l.: Margit Weiss, Diethard Müllner, Klaudia Seybold, Bgm. Markus Szelinger, Norbert Müllner, Jörg Gamauf, Martin Pfingstl



v.l.: Christian Osztovits, Natalie Artner, Bgm. Markus Szelinger, Günter Fritz, Manfred Schuh, Johann Orschek, Karl Heinz Grabenbauer, Christoph Weber

Sperrmüll-Termine:

Fr., 30. September 2022, 10.30-11.30 Uhr Sa., 1. Oktober 2022, 8.00 - 11.00 Uhr

Fr., 14. Oktober 2022, 9.30 - 11.30 Uhr

Fr., 4. November 2022, 10.30 - 11.30 Uhr Sa., 5. November 2022, 8.00 - 11.00 Uhr

Fr., 18. November 2022, 9.30 - 11.30 Uhr

Fr., 2. Dezember 2022, 10.30 - 11.30 Uhr Sa., 3. Dezember 2022, 8.00 - 11.00 Uhr

Fr., 16. Dezember 2022, 9.30 - 11.30 Uhr

feuerwehr stadtschlaining

Dämmerschoppen

Nach zwei Jahren Pause konnten wir endlich wieder unsere Sommerveranstaltung abhalten und dabei das 2020 angeschaffte RLFA im Rahmen des Dämmerschoppens mit Maibaumverlosung präsentieren. Die Veranstaltung fand dieses Jahr beim Feuerwehrhaus statt.

Wir bedanken uns wieder bei allen Gästen und Sponsoren!

Hochzeit Stefan Stampf

Im Juni durften wir unserem Kameraden Stefan zur Hochzeit mit seiner Simone gratulieren. Standesgemäß gratulierten wir dem frisch vermählten Ehepaar bei der Kirche und dürfen dem Brautpaar alles erdenklich Gute für die gemeinsame Ehe wünschen!

Übungsbetrieb

In den Sommermonaten fanden einige Übungen statt, um für den Einsatzfall gerüstet zu sein. Bei einem Termin wurden die Kenntnisse im Bereich des Funkwesens geschult. Bei einer praktischen Übung wurden die notwendigen Maßnahmen bei einem Verkehrsunfall mit einer eingeklemmten Person geübt. Zusätzlich fand im August eine Brandeinsatz-Übung statt, bei welcher ein Autobrand dargestellt wurde. Ein weiterer Schulungstermin galt Anfang September wieder den Funkern im Feuerwehrhaus Altschlaining.

Einsätze

Auch in den letzten Monaten mussten wir wieder zu einigen Einsätzen ausrücken. Zu diesen Einsätzen zählten auch die Unterstützung bei der Verkehrssicherheit beim "Edmund-Konzert" und Täuschungsalarme der Brandmeldeanlage in der Burg Schlaining.

Am 15. Juni wurden wir zu einer Motorrad-Bergung nach einem Verkehrsunfall Richtung Neustift bei Schlaining alarmiert. Der verunfallte Fahrer wurde mittels Rettungshubschrauber ins Krankenhaus Oberwart geflogen.

Weiters mussten Baumteile von Straßen entfernt, ein kleiner Flurbrand gelöscht und mehrmals Straßenreinigungen aufgrund Gefahr in Verzug durchgeführt werden.

Nach den ruhigeren Sommermonaten startet ab September wieder eine intensive "Feuerwehr-Zeit". Neben etlichen internen Übungen und Schulungen steht auch eine Katastrophenschutz-Übung am Plan.

Manuel Müllner, BA MA













askö goberling





Rückblick auf die Spielsaison

Am 22. und 23. Juli fand unser schon traditionelles Sportfest statt. Wir bedanken uns bei den zahlreichen Besuchern für ihr Kommen und ihre Unterstützung.

Nach einer kurzen Sommerpause hat bereits Anfang August die Meisterschaft 2022/23 begonnen, mit bislang zufriedenstellenden Ergebnissen für unseren Verein. Wir möchten uns ganz herzlich für die bisherigen Patronanzen und Ballspenden bei den Heimspielen bedanken und hoffen auf eine spannende und erfolgreiche Herbstmeisterschaft und regen Besuch bei unseren Spielen.

Veranstaltungs-Tipps:

15./16. Oktober 2022 Heuriger am Sportplatz

26. Oktober 2022, 15.00 Uhr

2. Runde BFV-Cup:

Skoda Simon Goberling gegen ASKÖ Kohfidisch mit Sportquiz/Tombola,

1. Preis: E-Bike sowie weitere wertvolle Preise

Obmann Martin Engelmeyer

zeitbank



Tratschbank am Hauptplatz

Die Tratschbank ist wieder auf den Hauptplatz von Stadtschlaining zurückgekehrt. Der öffentliche Bücherkasten, der während der Umbauarbeiten in der Gemeinde untergebracht war, ist nun wieder am Hauptplatz für alle leicht zugänglich. Die Mitglieder der Zeitbank Stadtschlaining, die wesentlich an der Errichtung beteiligt waren, laden nun alle wieder herzlich ein, Bücher zu entnehmen und hineinzustellen. Es ist für alle was da!

getsgo



GETSGO ASKÖ Basketballcamp

Vom 17. bis 20. August fand das diesjährige GETSGO ASKÖ Basketball Camp statt. 22 Kinder starteten hochmotiviert in die Trainingsphase und die Verantwortlichen des örtlichen Basketballvereines hatten ein sensationelles Programm auf die Beine gestellt.

Am ersten Tag eröffnete der Cheftrainer der Unger Steel Gunners Oberwart Horst Leitner den Reigen der prominenten Gäste, denn am Nachmittag sollten die beiden Nationalteamspieler Sebastian Käferle und Renato Poljak folgen. Die Kinder stellten interessiert Fragen und freuten sich über Selfies mit ihren Idolen.

Tags darauf brachte Professor Goran Patekar den Mini GETSGOs die Spiel- und Trainingskultur der Basketball-"Großmächte" aus dem ehemaligen Jugoslawien näher, ehe die Diplomierte Mentaltrainerin und Evolutionspädagogin Michelle Kager für aufschlussreiche Erfahrungen und Umgangsweisen mit dem eigenen Geist und Körper sorgte.

Der Freitag wurde von Nachwuchs- und Damencoach Yao Schäfer eingeleitet und es wurden Verteidigung und Leidenschaft trainiert. Das Erlernte konnte anschließend bei einem Eltern-Kind-Turnier gleich praktisch angewendet werden, auch bei den Erwachsenen fanden sich viel Talent und Einsatzwille.

Anschließend gab es einen Kino-Abend und eine Übernachtungs-Party in der Volksschule Stadtschlaining und glückliche aber müde Kinderaugen.

Der Abschlusstag begann bei einem Frühstücksbuffet im Burghotel Schlaining, wo viele Eltern sich erstmals vom wunderschönen Ambiente und dem herausragenden Service überzeugen konnten. Direktor Bernhard Luef und sein Team waren auch bei den Mittagessen zuvor im "das Kranich" äußerst zuvorkommende Gastgeber, eine Kooperation, die laut Geschäftsführer Mag. Andreas Leitner in den nächsten Jahren noch intensiviert werden wird.

Am Nachmittag zwang uns das schlechte Wetter unter das sichere Dach des Gasthaus Kegeltreff Marth. Bei Geschicklichkeits- und Wissensspielen a la "Schlag den Star" hatte Bundeligaprofi Edi Patekar von den Unger Steel Gunners Oberwart zwar keine Chance, dafür aber sehr viel Spaß mit den Kids. Dass sie nicht nur tolle Basketballer, sondern auch Tänzer sind, bewiesen unsere Youngsters bei der darauffolgenden Kinderdisco.

"Mit 22 Kindern war das heurige Camp sogar überbucht, besonders freut es mich, dass wir sieben Erstteilnehmer begrüßen durften" so die sportliche Leiterin Nadine Wagner, "diese werden den Grundstock für die nächsten Jahre darstellen!"

"Wir wollen und werden die Qualität und den Einsatz in unseren Projekten hoch halten und weiter ausbauen. Stadtschlaining ist ein hervorragender Boden für Basketball, die Resonanz aller Beteiligten, seien es Eltern, Wirtschaftstreibende, Interessierte und vor allem der Kinder muss unser Auftrag sein." bekräftigen die Obmänner Hannes Mühl und Michael Artner unisono. Unser Dank gilt aber auch den Partnern und Unterstützern und besonders der Stadtgemeinde für die zur Verfügungstellung der Infrastruktur. Ansonsten wäre ein Projekt in dieser Dimension nicht realisierbar."

Hannes Mühl, B.A.



pensionistenverband goberling





Ausflug in die Weststeiermark

Am 2. Juli 2022 veranstalteten die Pensionisten Ortsgruppe Goberling einen Ausflug in die Weststeiermark. Bei herrlichem Wetter konnten die berühmte Strutz-Mühle und die Sulm Wasserfälle bewundert werden. Obfrau Melitta Leirer konnte mehr als 35 Mitglieder zu dieser Veranstaltung begrüßen.

Sommerfest

Am 30. Juli 2022 feierten die Pensionisten in Goberling im Hof der alten Volksschule ein tolles Sommerfest. Obfrau Melitta Leirer konnte neben Abordnungen von Eisenzicken, Stadtschlaining und anderen Nachbargemeinden auch viele Ortsbewohner begrüßen. Diesmal hatte auch der Wettergott ein Erbarmen und die Regenwolken verzogen sich vor Beginn der Veranstaltung. Herzlichen Dank auch an alle Mitbewohner, welche nicht nur Mehlspeisen sondern auch Preise für die Verlosung spendeten.

Der Vorstand mit Obfrau Melitta Leirer



THERESIA STADLER 101. GEBURTSTAG

Die Pensionisten Ortsgruppe Goberling unter Führung von Obfrau Melitta Leirer und Obfrau Stv. Hans Bieler, gratulierten Frau Theresia Stadler, Goberling, im Namen aller Mitglieder zum 101. Geburtstag im August recht herzlich.

pensionistenverband stadtschlaining



Liebe Freundinnen und Freunde unseres Pensionisten-Vereines!

Nun ist die Ferienzeit vorbei und langsam kehrt wieder der Alltag in unsere Familien ein. Corona ist und wird unser ständiger Begleiter bleiben. Viele in unseren Familien hat es schon erwischt, manche stärker und einige weniger stark. Wir wollen trotzdem wieder normal wie möglich unsere Veranstaltungen durchführen und freuen uns auf rege Teilnahme.

Die Mitgliederversammlung mit Ehrungen konnte dennoch heuer im Juni stattfinden. Geehrt wurden von unserem Bürgermeister Mag. Markus Szelinger und Bezirksvorsitzenden Hans Goger langjährige Mitglieder: Maria Harmtodt, Anneliese Strobl, Anna Müllner und Renate Zartler

Wir gratulieren nochmals sehr herzlich und danken für ihre Treue.

Die Pensionistennachmittage werden so gut es geht normal stattfinden. Auch das Turnen wird wieder aufgenommen. Ein Ausflug findet statt, ein Wandertag und die Sicherheitsolympiade sind in Planung.

Wir freuen uns auf viele schöne Stunden im Kreise unseres Vereines.

Der Vorstand mit Obfrau Anna Maria Schuh

WIR TRAUERN UM FELIX HOLZSCHUSTER
RUHE IN FRIEDEN!

blasmusik

Musikerhochzeit

Ende Juni gaben sich die beiden langjährigen Klarinettisten Sabrina und Philipp Szelinger auf Burg Schlaining das Ja-Wort. Wir freuen uns sehr, dass wir euren Tag gemeinsam mit euch verbringen und feiern durften.

Musikertreffen Markt Allhau

Im Juli waren wir bei der Trachtenmusikkapelle Markt Allhau und ihrem traditionellen Musikertreffen zu Gast. Nach dem Gästekonzert verbrachten wir noch einige unterhaltsame Stunden gemeinsam mit den anderen Gastkapellen in Markt Allhau.

Musikertreffen Heiligenkreuz

Im August feierte der Musikverein Heiligenkreuz im Lafnitztal sein 50 Jahr-Bestandsjubiläum. Wir freuten uns sehr über die Einladung und den Ausflug ins südlichste Burgenland. Auch hier unterhielten wir das Publikum mit einigen Stücken beim Gästekonzert.

Geburtstagfeier

Im August feierte unsere langjährige Musikerin Michaela Zingl ihren 50. Geburtstag. Wir nahmen ihre Einladung sehr gerne an und durften sie sogar mit einem Ständchen überraschen. Vielen Dank für die langjährige Unterstützung im Musikverein und deinen Einsatz liebe Michi.

Dämmerschoppen

Anfang September veranstaltete der Musikverein einen Dämmerschoppen in Neustift bei Schlaining. Musikalisch wurden die zahlreich erschienen Gäste von einem Teil des Musikvereins unterhalten, während der Rest für das leibliche Wohl sorgte. Wir bedanken und bei allen Besucherinnen und Besuchern für die gute Stimmung und euer Kommen und freuen uns bereits auf das nächste Fest mit euch gemeinsam.

Sieg bei den Vereinsfestspielen

Im August gewann unsere Kapellmeisterin Laura Din 000 Euro bei den Vereinsfestspielen vom ORF Burgenland. Laura konnte sich im spielerischen und spannenden Wettstreit gegen die FF Zemendorf durchsetzen und holten damit den Sieg für unseren Verein.

Vielen Dank liebe Laura - wir freuen uns sehr!

Sabrina Szelinger











wohnheim dornau

Team Dornau mit 35 Medaillen bei Sommerspielen 2022

Die 8. Nationalen Special Olympics Sommerspiele, die von 23. bis 28. Juni 2022 erstmals im Burgenland ausgetragen wurden, waren ein Sportfest der Superlative. In Oberwart, Pinkafeld, Parndorf, Stegersbach und Großpetersdorf wurden in 15 Sommersportarten über 2.000 Medaillen vergeben, rund 1.800 Sportlerinnen und Sportler aus Österreich und dem Ausland waren dabei und nicht zuletzt trugen über 800 Volunteers zum Erfolg dieser Sportveranstaltung bei. Die Sommerspiele waren ein Fest der Emotionen und der Freude.

Für die Sportlerinnen und Sportler vom Team Dornau waren die Sommerspiele vor der eigenen Haustüre regelrechte "Heimspiele", und dieser Heimvorteil wurde auch genutzt: 14 Gold-, 15 Silber- und 7 Bronzemedaillen sowie 5 österreichische Meistertitel, 2 österreichische Vizemeistertitel und drei 3. Plätze bei der österreichischen Meisterschaft sind die stolze Ausbeute. Zusätzlich zu Special Olympics Medaillen wurden in den höchsten Leistungsstufen (Levels) österreichische Meister vergeben.

Mit 50 Sportlerinnen und Sportler sowie 18 Trainerinnen und Trainer war das Team Dornau die größte burgenländische Delegation.



Motiviert von den vielen Erfolgen der Special Olympics Sommerspiele bereiten sich die Sportlerinnen und Sportler vom Team Dornau nun auf die noch anstehenden Veranstaltungen im Herbst vor. Unter anderem finden in Schladming ein mehrtägiges Fußballturnier statt, ein Bowlingturnier in Pöllau, ein Radbewerb in Strallegg, ein Floorballturnier in Oberwart, ein Tischtennisturnier in Eibiswald und ein Schneeschuhlaufbewerb in Wenigzell. Auch das nächste Jahr wird ein sehr spannendes, denn bei vielen regionalen Sportbewerben werden Donauer Special Olympics Sportlerinnen und Sportler auch international im Einsatz sein.

Team Dornau Sebastian Koller









evangelische pfarrgemeinde



Seniorennachmittag nach Corona neu belebt

Der Seniorennachmittag der Evangelischen Pfarrgemeinde Stadtschlaining hat sich nach zweijähriger Pause wieder zusammengefunden. Schon am Dienstag nach Pfingsten gab es ein erstes Lebenszeichen bei einer Begegnung mit dem Seniorenkreis der Pinkafelder evang. Pfarrgemeinde in unserer Schlaininger Kirche.

Dann am 30. August haben 33 Senior*innen mit zwei Enkelkindern (Emily und Elina) das Museum Pfeilburg in Fürstenfeld und die dortige evangelische Kirche besucht. Der Ort hat eine spannende Geschichte und war geprägt von Tabakanbau und Zigarettenindustrie. Zum Abschluss unseres Ausflugs haben wir es uns beim Heurigengasthof Trummer in Burgauberg gut gehen lassen.

Nun wollen wir im Herbst wieder regelmäßig zusammenkommen.

An jedem 3. Dienstag im Monat von 15.00 bis 17.00 Uhr ist es im Evangelischen Gemeindezentrum, Kirchenplatz 3, für die nächsten Treffen soweit:

Dienstag, 20. September, 18. Oktober, 15. November und 20. Dezember.

Wir hoffen, dass uns Corona keinen Strich durch die Planung macht und dass viele interessierte Senior*innen – auch Nicht-Evangelische – zu Kaffee und Kuchen, zu Gespräch und Gedankenaustausch zueinanderfinden.

Sie alle sind herzlich willkommen!







Museum Pfeilburg, Fürstenfeld

41. Schlaininger Gespräche

Von 12. - 14. September 2022 fanden auf Burg Schlaining die 41. Schlaininger Gespräche zum Thema "Epidemien und Pandemien im pannonischen Raum" unter der wissenschaftlichen Leitung von Mag. Gert Polster statt. Die zahlreich erschienenen Wissenschaftler wurden von Bürgermeister Mag. Markus Szelinger begrüßt.



aspr

7 Tage für den Frieden Das burgenländische Friedenspädagogik-Symposium

Von Flucht und Freiheit - Frieden beginnt in mir

Das unfassbare Kriegsgeschehen nur wenige hundert Kilometer von Österreich entfernt erfüllt uns mit überwältigenden Gefühlen der Angst, Unsicherheit, Hilflosigkeit, vielleicht auch Wut. Wir suchen nach Hoffnung, nach Auswegen, nach Erklärungen für das, was nicht zu verstehen ist. Die Menschen, die aus den unterschiedlichen Kriegsgebieten zu uns flüchten, bringen ihre Geschichte und ihr Trauma mit. Wir wollen helfen und wissen doch oft nicht wie.

Und all dies nach zwei schwierigen Jahren Pandemie, die unser Leben in allen Bereichen auf den Kopf stellten, die uns viel Kraft und viel Hoffnung kosteten und uns mit Stress, Angst und Perspektivenlosigkeit überwältigten. Zu allem Überfluss wäre da auch noch der Klimawandel, der immer schneller voranschreitet und globale Schreckensszenarien am Horizont erscheinen lässt. Viele Gebiete der Erde könnten schon bald nicht mehr bewohnbar sein – doch wohin sollen ihre Bewohner flüchten? Gibt es wirklich keinen Ausweg mehr, die Welt zu retten? Nein, es ist keine einfache Zeit, in der wir leben.

Aber die Menschheit hat schon mehrmals gezeigt, dass sie auch die schlimmsten Tiefen überwinden kann und dass es immer Grund zur Hoffnung gibt! Es ist Zeit, dies zu erkennen, anzupacken und gemeinsam loszulegen – denn: Frieden beginnt in mir, in dir, in uns.

All diesen Themen widmet sich das ASPR im Rahmen des

burgenländischen Friedenspädagogik-Symposiums Tage für Frieden".

Höhepunkt ist dabei die Friedenskonferenz am Donnerstag, 6. Oktober, in der Friedensburg Schlaining. Bildungslandesrätin Mag. Daniela Winkler wird diese um 13:30 Uhr eröffnen. Judith Kohlenberger wird über Paradoxien der Flucht referieren und Ronny Kokert wird über "Den Weg der Freiheit" berichten und darüber, wie er von Geflüchteten lernte, anzukommen. Die Moderation übernimmt Martin Ganster vom ORF Burgenland. Im Anschluss wird zum Buffet geladen und abschließend zum Kabarett mit Ingo Vogel.

Für in pädagogischen Berufen Tätige sowie interessierte Personen werden burgenlandweit von Montag, 3. Oktober bis Mittwoch, 5. Oktober, Workshops angeboten - in Eisenstadt, Güssing, Neusiedl am See, Oberwart, Pinkafeld und Stadtschlaining.

Krönender Abschluss von 7 Tage für Frieden ist der Tag der Beratung am Freitag, 7. Oktober 9-12 und 13-16 Uhr in Form von Online-Workshops mit einer großen Bandbreite an Fachwissen und in der Praxis anwendbaren Methoden.

Die Anmeldung zu den einzelnen Lehrveranstaltungen ist noch bis 23. September 2022 möglich - via Email an elvira. pfeiffer@ph-burgenland.at.

Bei Fragen melden Sie sich gerne direkt auch bei Ursula Gamauf-Eberhardt (Projektleitung Friedenspädagogik) unter gamauf@aspr.ac.at.

Detailinfos zum Programm finden Sie online unter **www.aspr.ac.at.**





konkreten Themen und Herausforderungen von heute und morgen widmen. Mit Blick auf den Zusammenhang zwischen Klimakrise, digitalen Technologien, Frieden und Konflikt werden dabei Persönlichkeiten sowie Expert*innen Erfahrungen der Vergangenheit und Innovationen für die Friedens- und Konfliktarbeit der Zukunft diskutieren.

Am 4. Oktober 2022 um 19.30 Uhr möchten wir anlässlich unseres Jubiläums herzlich zum Filmabend in Kooperation mit dem Internationalen Filmfestival der Menschenrechte auf Burg Schlaining ins Granarium einladen.

40 Jahre Friedenszentrum Friedensarbeit in Transformation

Jubiläumsfeierlichkeiten und Fachkonferenz auf Burg Schlaining

Am ASPR blicken wir auf 40 Jahre Friedens- und Konfliktarbeit zurück. Zahlreiche internationale Dialogprozesse sowie Trainings mit Teilnehmern aus der ganzen Welt fanden an unserem Zentrum in Schlaining statt. Die hier entwickelte Forschung hat vielfach wesentlich dazu beigetragen, die Lebensbedingungen für Menschen in vielen Teilen der Welt zu verbessern.

Transformation war in den vier Jahrzehnten unseres Bestehens bis heute immer ein Teil unserer Arbeit. Das soll auch für weitere 40 Jahre so bleiben und unser Jubiläum ist daher nicht nur Anlass für einen Blick zurück. So werden sich die Jubiläumsfeierlichkeiten und die Konferenz

Auf der ASPR Website unter www.aspr.ac.at haben wir für Sie jede Menge Informationen zusammengetragen – zur Geschichte inkl. Zeitleiste, Grußbotschaften sowie Podcasts. Unter anderen spricht der Stellvertretende ASPR-Direktor Mag. Lukas Wank mit dem Sozialwissenschaftler und Friedensforscher Dr. Dieter Senghaas über die Anfänge des Friedenszentrums sowie der Friedenspolitik und erlaubt persönliche Einblicke und Ausblicke. Und wir freuen uns auf die persönlichen Gespräche beim Filmabend und auf weitere Erzählungen über Ihre persönlichen Eindrücke von vier Jahrzehnten Friedensarbeit in Stadtschlaining.



40 JAHRE FRIEDENSZENTRUM





Einladung zum Filmscreening

in Kooperation mit

Internationales Filmfestival der Menschenrechte

Dienstag, 4. Oktober 2022 19.30 Uhr

FRIEDENSBURG SCHLAINING - GRANARIUM







Veranstaltungen in Stadtschlaining und allen Ortsteilen

Freitag, 23. Spetember 2022

18.00 – 20.00 Uhr: Vorgezogener Wahltag Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen

Fr. 23. – Sa. 24. September 2022 JAZZ im Keller Burg Schlaining Freitag ab 19.30 Uhr

Samstag ab 19.30 Uhr

Samstag, 24. September 2022 9.00 Uhr: Familienwandertag der Volkspartei Stadtschlaining

Sonntag, 25. September 2022 Tag des Denkmals

Friedensburg Schlaining Führungen: 11.30 und 14.30 Uhr, Treffpunkt: Burghof

Stadtschlaining Hauptplatz Führungen: 11.00 und 14.00 Uhr, Treffpunkt: vor dem Haus Hauptplatz 12

Freitag, 30. September 2022 10.30 – 11.30 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Samstag, 2. Oktober 2022 8.00 – 11.00 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Sonntag, 2. Oktober 2022 Gemeinderats- & Bürgermeisterwahlen

Dienstag, 4. Oktober 2022
19.30 Uhr: 40 Jahre Friedenszentrum
Filmscreening in Kooperation mit
Internationales Filmfestival der
Menschenrechte, Friedensburg
Schlaining, Granarium

Donnerstag, 6. Oktober 2022 13.00 Uhr: Sprechtag Dax & Partner

Donnerstag, 6. Oktober 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag im Gasthaus Arth, VA: Pensionisten Stadtschlaining

Freitag, 7. Oktober 2022
15.00 Uhr: Bauernmarkt am Hauptplatz Stadtschlaining

Sonntag, 9. Oktober 2022 Bundespräsidentenwahl Freitag, 14. Oktober 2022

9.30 - 11.30 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Freitag, 14. Oktober 2022 16.00 Uhr: Treffen Zeitbank

Sa. 15. - So. 16. Oktober 2022 Heuriger am Sportplatz in Goberling

Mittwoch, 19. Oktober 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag in der Gemeindekanzlei in Goberling, VA: Pensionisten Goberling

Donnerstag, 20. Oktober 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag im Rathaus / Mike´s Cafe Pub, VA: Pensionisten Stadtschlaining

Freitag, 21. Oktober 2022 15.00 Uhr: Bauernmarkt am Hauptplatz Stadtschlaining

Fr. 21. – So, 23. Oktober 2022 Feuerwehr-Heuriger in Altschlaining beim Feuerwehrhaus Freitag + Samstag ab 16.00 Uhr, Sonntag ab 10.00 Uhr

Freitag, 21. Oktober 2022 16.00 Uhr: Feuerlöscher-Überprüfung in Altschlaining beim Feuerwehrhaus

Mittwoch, 26. Oktober 2022 9.30 Uhr: Wandertag der Drumlinger Walking-Chicks Start: Feuerwehrhaus Drumling

Dienstag, 26. Oktober 2021 9.30 Uhr: Familienwandertag in Goberling, Start: Bergbaumuseum Goberling, VA: FVV Goberling

Dienstag, 1. November 2022
Friedensgebete in allen Ortsteilen
14.00 Uhr: Neumarkt i.T.
15.00 Uhr: Drumling
17.00 Uhr: Goberling
18.00 Uhr: Stadtschlaining
18.45 Uhr: Altschlaining

Donnerstag, 3. November 2022 13.00 Uhr: Sprechtag Dax & Partner

Donnerstag, 3. November 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag im Gasthof Baier, VA: Pensionisten Stadtschlaining Freitag, 4. November 2022 10.30 – 11.30 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Freitag, 4. November 2022 15.00 Uhr: Bauernmarkt am Hauptplatz Stadtschlaining

Samstag, 5. November 2022 8.00 – 11.00 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Freitag, 11. November 2022 16.00 Uhr: Treffen Zeitbank

Freitag, 11. November 2022 18.00 Uhr: Martini-Schnapsen in der VIP-Lounge am Sportplatz in Altschlaining

Mittwoch, 16. November 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag in der Gemeindekanzlei in Goberling, VA: Pensionisten Goberling

Donnerstag, 17. November 2022 14.00 Uhr: Pensionistennachmittag im Rathaus / Mikes Cafe Pub, VA: Pensionisten Stadtschlaining

Freitag, 18. November 2022 9.30 – 11.30 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

Freitag, 18. November 2022 15.00 Uhr: Bauernmarkt am Hauptplatz Stadtschlaining

Freitag, 18. November 2022 17.00 Uhr: 12. Perchtenlauf am Sportplatz in Altschlaining, VA: ASKÖ Schlaining

Freitag, 25. November 2022 18.00 Uhr: Speck- und Wurstschnapsen der Altherren Altschlaining, im Gasthaus Arth

Samstag, 26. November 2022 17.00 Uhr: Adventfeier und Einschalten der Weihnachtsbeleuchtung beim Kriegerdenkmal in Altschlaining, VA: Verschönerungsverein Altschlaining

Freitag, 2. Dezember 2022: 10.30 - 11.30 Uhr: Sonder- und Sperrmüll beim Bauhof

veranstaltungen / standesamt

blues & more festival





Am Freitag, 29. Juli und Samstag, 30. Juli, eroberte der "Blues" mit dem Blues & More Festival wieder die Burgarena Schlaining und bot den Besuchern bereits zum 9. Mal eine bunte Mischung an Bands.

Am Freitag standen Big Daddy Wilson, die Edi Fenzl Band, die Viennese Ladies und Four in Session auf der Bühne. Am Samstag durften sich die Musikfans auf B.B. & The Bluesshacks, Robert Shumy & Band, Dana Gillespie mit Joachim Palden sowie die No Stress Brothers freuen. Das Publikum war von den Live-Auftritten der Musikerinnen und Musiker begeistert, da ihre Auftritte vor Energie und Lebensfreude strotzten.

Wir freuen uns, dass wir gemeinsam ein starkes, klingendes Zeichen von Stadtschlaining aus ins ganze Burgenland und darüber hinaus schicken konnten und mit vielen Menschen die musikalische FREUDE beim Bluesfestival geteilt wurde.

Der Verein Zukunft Schlaining bedankt sich recht herzlich bei allen BesucherInnen für die großartige Unterstützung und bei allen MusikerInnen für die tolle Leistung und freut sich auf ein Wiedersehen im nächsten Jahr.

Termin 2023:

BLUES & MORE Schlaining Fr., 28. Juli und Sa., 29. Juli 2023

Geburtstagsjubiläen

80. Geburtstag

Anna Pleyer

Goberling | im Juli 2022

Margarete Hodits

Altschlaining | im August 2022

Walter Schranz

Drumling | im August 2022

101. Geburtstag

Theresia Stadler

Goberling | im August 2022

Sterbefälle

Richard Freislinger zul. wohnhaft in Oberwart, gestorben im Juni 2022 im 80. Lebensjahr

Anna Dimbokovits

zul. wohnhaft in Rechnitz, gestorben im Juli 2022 im 89. Lebensjahr

Felix Holzschuster

zul. wohnhaft in Altschlaining, gestorben im Juli 2022 im 79. Lebensjahr

Maria Seifner

zul. wohnhaft in Altschlaining, gestorben im Juli 2022 im 89. Lebensjahr

Marie Anna Dimbokovits

zul. wohnhaft in Rechnitz, gestorben im August 2022 im 88. Lebensjahr

Martha Gamauf

zul. wohnhaft in Stadtschlaining, gestorben im August 2022 im 84. Lebensjahr



standesamt

Geburten



Jessica Daniela Cătălan

geb. im Juli 2022

Eltern: Daniela & Chirilă-Viorel Cătălan,

Stadtschlaining

Lukas Marcel Weichhardt

geb. im August 2022

Eltern: Bianca Takacs & Marcel Weichhardt,

Stadtschlaining

Anna Emilia Schauer

geb. im August 2022

Eltern: Dr. med. univ. Constanze Anna Chiara &

Florian Schauer, Stadtschlaining

Theo Hans Böcskör

geb. im August 2022

Eltern: Jennifer Sabine Isabella & Walter René

Böcskör, Goberling

Stella Paulina Burjan

geb. im September 2022

Eltern: Jasmin Stesgal & Patrick Martin Burjan,

Stadtschlaining

Eheschließungen



Sabrina Gesslbauer & Philipp Heissenberger, beide Stadtschlaining, im Juni 2022



Mag. rer. nat. Natascha Marakovits & Jürgen Wukovits, beide Wien, im Juli 2022



Mag. rer. nat. Julia Röhrling & Peter Linsbauer, beide Bad Tatzmannsdorf, im Juli 2022



Andrea Gede & Helmut Franz Schrammel, beide Unterkohlstätten, im Juli 2022



Elvira Karoline Marlovits, Raiding & Dipl.-Ing. Jürgen Waxhofer, Ritzing, im Juli 2022



Denise Maria Schrödl & Patrick Ernest Riegler, beide Markt Allhau, im Juli 2022



Eheschließungen



Mag. rer. nat. Mag. phil. Hanna Kleeweis, Hochneukirchen-Gschaidt & Dipl.-Ing. Thomas Prasch, Wien, im August 2022



Lisa-Marie Ogris & Nico Stubenvoll, beide Stadtschlaining, im August 2022



Mag. rer. nat. Dr. rer. nat. Nicole Nesvacil & Dipl.-Ing. Bernhard Roland Eder, beide Wien, im Aug. 2022



Stefanie Anna Peischler & Andreas Ivants, beide Deutsch-Schützen Eisenberg, im Aug. 2022



Mag. Janine Schiller & Philipp Christoph Göltl, beide Pinggau, im September 2022



Christina Schuh & Ing. Matthias Dobrovits BSc, beide Neumarkt i.T., im September 2022



Stefanie Margarete Breitsching & Mario Toth, beide Pinkafeld, im September 2022







IM KELLER

WEINKOSTEREI STADTSCHLAINING

FR, 23. - SA, 24. SEPTEMBER 2022
WEINKOSTEREI • BURG SCHLAINING

FREITAG 23. SEPTEMBER

Weinkosterei

19.30 Uhr: JHK-Jazz

Jazz-Atmosphäre in der Weinkosterei (Stehtische)

22.30 Uhr: Jazz-Lounge mit Katharina Osztovics (Ö1 Moderatorin, Jazznacht)

KLANG frühling

Begrenzte Teilnehmerzahl an beiden Tagen!



Granarium / Weinkosterei

19.30 Uhr: Bernhard Wiesinger Band

ft. Sarah Machac

Konzert | Granarium Konzertpause & Ausklang | Weinkosterei

> 22.30 Uhr: DJ Jürgen Drimal

> > von Superfly.fm

Tickets

Tourismusbüro Stadtschlaining 03355/2201-30 | info@stadtschlaining.bgld.gv.at

Freitag
Jazz & Wein &
Flying Fingerfood
Eur 69,--

Samstag Jazz & Wein & Stehbuffet Eur 69,-- Abendkassa Eur 74,--



www.stadtschlaining.com

ALL-INCLUSIVE